

# ROZMAITOŚCI.

W Poniedziałek

N<sup>ro</sup> 50.

25. Sierpnia 1823.

## Szczęście w karty.

(Dokończenie.)

Wśród najmocniejszego żalu po stracie oycy, przejmowała Aniela zgroza, że tak życie skończył. Obraz owéj nocy w którój Baron pokazał iéy się pierwszy raz iak nikczemny i łakomy gracz, stanął iéy znowu przed oczyma w najwyższych farbach i obudził w niéy straszną dla iéy serca myśl, że Baron kiedykolwiek zrzuci postać Anioła, wzgardzi nią i rozpocznie haniebne swoje rzemiosło.

O iakże prawdziwemi stały się w krótkce przeczucia Anieli.

Lubo i Baron czuł zgrozę po śmierci starego Vertuy, który pogardzając pocięcią religijną, przed samem nawet skonaniam nie mógł oderwać się od wspomnienia zbrodniczego swego życia, iednakże, choć sam nie mógł pojąć dla czego, czuł znowu mocniejszy pociąg do gry, i co noc śniło mu się, że siedział przy banku i nowe bogactwa zgromadzał.

W miarę, iak Aniela przywodząc na pamięć obraz owéj nocy, w którą poznała męża, iuż nie mogła obchodzić się z nim ze słodyczą i przyjemnością właściwą, Baron czuł ku niéy nieufność, iéy oziębłość dla siebie przypisywał nieodgadnionéj tajemnicy. Był tak niezręcznym, iż kilka razy zdradził przed nią uczucia serca swego. Aniela widząc go tak zmienionego, zaczęła na wzajem przypominać sobie nieszczęśliwego Duverneta, i żałować miłości ku niemu, którą iak najpiękniejszy kwiat w iéy niewinnem sercu rozwitą sama zdeptała. Niechęć małżonków doszła do

naywyższego stopnia, Baronowi sprzyrzyżło się życie domowe i zaczął tęsknić i wzdychać do świata.

Gwiazda nieszczęścia znowu mu zabłysła. Corozpoczęła nieufność, dokonał człowiek nikczemny znaczne dawniéy zyski z banku Barona ciągnący; chytrym postępowaniem i namową do tego doprowadził, iż Menars zamiar swój niegrania nigdy w karty, uznał za śmieszny i dziecinny. Nie mógł iuż pojąć, czemu dla iednéj kobiety, zrzekł się całego świata.

Niezadługo bogaty bank Barona Menars, zaiśniał wspaniałéy, niż kiedykolwiek. Nie opuściło go szczęście, nowe padały ofiary, nowe zgromadzał bogactwa. Ale zniszczonem, okropnie zniszczonem zostało Anieli szczęście, do krótkiego piękного snu porównać się mogące. Baron obchodził się z nią z obojętnością, a nawet z pogardą, z początku przez tydzień, potem i przez całe miesiące iuż się z nią nie widywał. Stary komisarz, zajmował się całym gospodarstwem domowém, słudzy zmieniali się podług iego humoru, słowem Aniela w własnym domu obca, nigdzie pociechy znaleźć nie mogła.

Często, gdy bezsenne trawiać nocę, słyszała iak powóz stawał przed domem, iak ciężką szkatułę zanoszono do pokoju, iak Baron na zapytania służących ostro i monosyllabami tylko odpowiadał, i gdy potem z trzaskiem zamykały się drzwi odległego od niéy pokoju męża, naowczas strumień łez gorzkich, płynął z iéy oczu. Wśród tkania i ięków, powtarzała imię Duverneta i błagała niebios, ażeby iak nayprędzéy położyły koniec iéy nędznemu życiu.

Po kilku miesiącach zdarzył się przypadek, iż gdy pewien młodzieniec z pięknej rodziny, cały majątek przegrał do banku Barona: zastrzelił się w téż samy sali w której grano faraona i to w przytomności wielu osób, a krew i mózg jego pobryzgał grających; przestraszeni, porwali się z krzesel i wyszli natychmiast z sali. Sam tylko Baron został na miejscu z największą obojętnością, i gdy się inni rozchodzili, pytał się zimną krwią, czy godzi się opuszczać dla tego bank przed oznaczoną godziną, że ieden młodzik przy grze znaleźć się nie umiał.

Ten przypadek uczynił wielkie wrażenie. Najzawołańsi gracze oburzyli się tak bezprzykładnym postępowaniem. Policya zniosła jego bank. Prócz tego zadawano mu oszukaństwo. Osobliwsze jego szczęście popierało ten zarzut. Nie mógł się oczyścić, więc zniewolonym został zapłacić za karę wielką sumę, która znaczny uszczerbek na majątku jego przyniosła. Ohydzony, wzgardzony, wrócił do Anieli, z którą przez tak długi czas niegodnie się obchodził. Aniela z boską dobrocią żałującego przyjęła, a wspomnienie oycy który podobnie wyrzekł się był kart dla iey matki, ożywiło w niy nadzieję, iż może terazniejsza zmiana zaszła w Baronie, będzie stała zwłaszcza, że iuż w późniejszym wieku nastąpiła.

Baron niezadługo opuścił z małżonką Paryż, i udał się do Genui oyczyny Anieli.

Tam z początku żył w spokojnym ukryciu, ale szczęścia domowego długo nie używał. W krótko dawna nieufność wypędziła go z domu. Zła reputacya jego z Paryża, doszła do Genui, nie śmiał więc założyć banku, lubo go coś koniecznie do kart ciągnęło.

W owym czasie założył bank w Genui pułkownik francuzki dla licznych ran iuż do woyska niezdatny. Z zazdrością i nienawiścią w sercu przysiadł się Baron do tego banku, w przekonaniu, że sławne jego szczęście posłuży

mu w krótko, do zniszczenia przeciwnika. Pułkownik z nadzwyczajną wesołością rzekł do Barona, iż gra dopiero teraz zacznie być interesująca, gdy wchodzi do niy Baron Menars ze sławnym swoim szczęściem, bo teraz rozpocznie się walka, bez której gra niema powabu.

W samy rzeczy w pierwszych taliach wszystkie karty wygrywały Baronowi, ale nakoniec zaufawszy niepokonanemu szczęściu zawołał: *Va banque!* i przegrał od razu bardzo znaczną sumę.

Pułkownik który dawniej w szczęściu i w nieszczęściu był iednostayny, w téj chwili zagarnął pieniądze z najwyższą oznaką radości. Od tego momentu szczęście odwróciło się zupełnie od Barona.

Grał co noc, przegrywał, nareszcie majątek jego stopniał na kilka tysięcy dukatów, pozostałych mu w papierach.

Cały dzień strawił na przemienianiu tych papierów na pieniądze, i dopiero nad wieczorem przyszedł do domu. Gdy za nadeściem nocy z ostatnim workiem chciał wychodzić, Aniela przeczując zamiar jego, zastąpiła mu drogę, a upadłszy przed nim na kolana, zaklinała go ze łzami, ażeby porzucił swoje przedsięwzięcia, i niewtrącił iey do ostatniy nędzy.

Podniósł ją Baron; z boleśnym zapalem przycisnął do łona i rzekł słabym głosem: »Anielo, naydroższa, najlepsza Anielo moja! inaczej być nie może; muszę to uczynić, czemu oprzeć się niemam odwagi, ani siły. Ale jutro... jutro skończą się wszystkie twoje troski, przysięgam na naywyższą istotę czuwającą nad nami, iż dziś gram ostatni raz. Uspokój się nayukochańsza żono! zaśnij, niech ci się marzy o szczęśliwszych dniach, o lepszym życiu, do którego się zbliżasz.«

To mówiąc uściskał Menars małżonkę, i wybiegł z domu.

Po dwóch taliach, stracił wszystko,

wszystko, co miał. Niewzruszony stał przy Pułkowniku i w milczeniu spoglądał jeszcze na stolik.

»Cóż to, już nie poniterujesz Baronie? pytał się Pułkownik, tassując karty do nowéj talii.

»Wszystko przegrałem« odpowiedział z przymuszoną spokojnością.

»Jak to? już nic nie masz? spytał się go znowu Pułkownik przy talii następnéj.« Tak, jestem żebrakiem — zawołał Baron drżącym głosem, niezważając, że grający ciągle wygrywali z bankiera. Pułkownik z zupełną spokojnością ciągnął dalej.

»Masz jednak bardzo piękną żonę! — szepnął pułkownik po cichu, nie obracając się nawet ku Baronowi i mieszając karty.

»Cóż przez to chcesz rozumieć? — rzekł głośno Baron w zapale gniewu. Pułkownik ciągnął dalej, nie dając żadnéj odpowiedzi.«

»Dziesięć tysięcy dukatów, albo Aniela — zawołał Pułkownik dając znowu do zebrania karty.«

»Czyś szalony? zapytał się Baron, który jednak przyszedłszy do siebie, uważać zaczął, iż Pułkownik ciągle przegrywał.«

»Dwadzieścia tysięcy dukatów, albo Aniela — odezwał się Pułkownik po cichu, zatrzymując się po stasowaniu kart.«

Baron milczał, Pułkownik ciągnął dalej, i przegrywał prawie wszystkie karty.

»Idzie! — rzekł Baron do ucha Pułkownikowi i podsunął damę; a w pierwszym ciągnięciu dama przegrała.«

Zgrzytając zębami, odszedł od stolika Baron, a z rozpaczą i śmiercią na twarzy, oparł się na oknie.

Po skończonéj grze przystąpił Pułkownik do Barona i spytał się z urąganiem: »No, iakże teraz będzie?

»Stałem się przez ciebie żebrakiem — zawołał Baron odchodząc od przytomności, ale byłbym szalonym, gdybym rozumiał, iż mogłem do ciebie

w karty przegrać żonę moją. Czyliż jesteście na dzikich iakich wyspach? czyż moja żona jest niewolnicą, abym ją mógł przedawać lub przegrywać? Ale prawda; gdyby była dama wygrała, musiałbyś mi dwadzieścia tysięcy dukatów zapłacić, tak więc przegrałem wszelkie prawo do niéy, jeżeli mié zechce porzucić i pójść za tobą; idź ze mną, ale rozpaczaj o wygranéj jeżeli mi stała będzie.«

»Owszem ty rozpaczaj — odpowiedział Pułkownik z uśmiechem szyderskim, Aniela niezawodnie wzgardzi tobą, tobą, który byleś przyczyną iéy nieszczęścia, a z rozkoszą i radością poleci w moje obiecia. Już od dawna kochała mię twoja żona, już od dawna najswiętsze przysięgi łączyły serca nasze. Żony twoiej byłem pewien, szło mi tylko ażebyś się iéy sam wyrzekł, i doprowadziłem cię do tego. Wiedz, że jestem ten sam Duvernet, sąsiad Anieli, wychowany z nią razem, i stały iéy kochanek. Blaskiem bogactw twoich i chytrością wydarłeś mi iéy rękę. Poszedłem na wojnę. Dopiero po moim oddaleniu, poznała Aniela, ilem iéy był drogi. Wiem o wszystkim. Ale już było za późno! los mi podszeptał, iż kartami zgubić cię zdołam, zacząłem więc grać, pojechałem za tobą do Genui, wszystko udało się pomyślnie. Idźmy do Anieli.«

Iakby piorunem rażony, osłupiał Baron. Uchyliła się przed nim okropna tajemnica Anieli! teraz dopiero poznał, iak nieszczęśliwą ją uczynił.

»Aniela, żona moja niech roztrzyga, rzekł smutno i powoli udał się za Pułkownikiem.

Gdy weszli do domu porwał Pułkownik za klamkę od pokoju Anieli, odepchnął go Baron mówiąc: »Żona moja spi, chceszli przerwać iéy słodki sen.« — »Słodki? zapytał się Pułkownik z urąganiem, spałaż kiedy słodko Aniela, od czasu iakéś ją wtrącił w przepaść nieszczęścia.«

Pułkownik chciał znowu otwierać pokój, Baron upadł mu do nóg, i tak

go błagał w rozpaczy: »Bądź litościwym! słałem się przez ciebie żebrakiem, przynajmniej zostaw mi żonę.«

Tak właśnie przed tobą nieczuły zbrodniarz klęczał stary Vertua, i zmiękczyć nie mógł zakamieniałego twego serca, za to cię teraz dosięga zemsta niebios. »To mówiąc Pułkownik szedł znowu do pokoju Anieli. Porwał się Baron, rzucił się do drzwi, otworzył je, przybiegł do łóżka na którym spoczywała jego małżonka, a odsuwając firanki: Anielo! Antelo! wołał. Nachylony nad nią, porwał i jej rękę, a przejęty śmiertelnym dreszczem, krzyknął straszny głosem: »Patrz wygrałeś trupa Anieli.«

Pułkownik przelęknięty przybliżył się do łóżka — lecz już nie było znaku życia. Aniela umarła. Na ten widok Pułkownik wznosił załamane ręce ku niebu, ięknął, wybiegł z domu, i już go odtąd nigdy nie uyrzano.

Nieznaomy skończył na tem opowiadanie, wstał z ławki i odszedł, nim mocno wzruszony Zygmunt mógł co do niego przemówić.

Nazajutrz znaleziono nieznaomego w jego mieszkaniu bez życia, z pozostałych po nim papierów okazało się, iż był tym samym nieszczęśliwym Baronem Menars.

Zygmunt podziękował niebu za przestrożę, i przysiągł niewdawać się do gry. I dotąd dotrzymał słowa.

## R A D O S Ł A W.

### Duma historyczna Morlacka.

Pam. War. 1819.

Ledwo rano intrzenka nad górami świeci,  
Gdy iaskułka do króla Radosława leci,  
Spiącemu ieszcze takim wyśpiewanie głosem:  
»Powstań królu! nieszczęście było twoim losem,  
»Kiedy się położyłeś i spisz aż do rana,  
»Jnżci tobie równina Kotaru zabrana,  
»Odpadły kraiom twoim i Korbów i Lika  
»I żyzny brzeg Letynu co morza dotyka.«  
Gdy to słyszy Radosław, wnet na syna woła:  
»Wstań synul zewsząd wojsko zwołamy do koła,  
»Odpadła nam równina Kotaru i Lika

»I żyzny brzeg Letynu, co morza dotyka.«  
Ciesław na ten głos oycy gniewem zapalony,  
Pospiesza i wyprawia posły w różne strony,  
Mnóstwo wojsk pogromadził, i młodej piechoty,  
I dalmackiej konicy piórolotne roty,  
Błogich mn rad udziela oyciec przy wyprawie:  
»Czoło wojska moiego wybierz mój Czesławie  
»I uderz na Kroatów, gdy niebo przyzwoli;  
»Jeśli Bannus Selimir póydzie do niewoli;  
»Miast i wsi nie zapalaj, nie przedawaj ienca,  
»Nie mięj złości tyrana, lecz zapal młodzieńca.  
»Poskrom Korbów i Likę, ale żadney chatki  
»Nie day zniszczyć w oyczyźnie miłej tobie  
matki.

»Ja póyde nad Kotaran zwalczyć przeciwnika,  
»I nad brzegiem Cetynu co morza dotyka.«  
Tak się dzielą na strony królewscy boianie,  
Jadą, głoszą o zakład rycerskie spiewanie.  
Nie długo znikła siła Solmira Bana  
Przed orężem Czesława iak liść rozsypana,  
Przecię Czesław niepomny na oycy zlecenia  
Pali włości i miasta w pustynie zamienia,  
Giną dzieci na dzidach, starce potyrani,  
A niewolnicy między żołnierzy rozdani.  
Król Radosław zaledwo nad Kotarem staie  
Chętnie mn się i prędko cały lud poddaie;  
Lecz biadał przeciw niemu wnet wojsko pow-  
stało,

Że tę, co pod Czesławem wolności nie miało,  
Że niemogło miast palić, kościołów odzierać,  
Chańbić córek Kotaru, ni ienców zabierać.  
Koronę Radosława zdzierają zuchwali,  
I młodego Czesława królem obwołali.  
On z północy na zachód, z południa do wschodu,  
Takiemi słowy kazał wołać do narodu.  
»Ten kto oycy siwego przyniesie mi głowę  
»Państwa zemną moiego podzieli połowę.«  
Gdy to słyszy Milutyn, ieden z niewolników,  
Dwunastu sobie mężnych wybiera ze szyków,  
Wścikły wszystkie Kotaru przebiega dąbrowy  
Oycy, króla swoiego szuka siwój głowy.  
Ale Bebi litośna, skalista bogini,  
Z szczytu skały do króla taki głos uczyni:  
»W smutnej królu nieszczęsny widzę cię po-  
rzebie,

»Syn twój zbójce wyprawil, i szukaia ciębie.  
»W złej godzinie musiałeś syna twego spłodzić,  
»Co na siwą twą głowę odważył się godzić.«  
Król słysząc głos przyiazny z płaczem w dłoń  
uderza,

Biegnie polem, przed synem morzu się po-  
wiera,  
W głąb się rzuca, rozgarnia zapienione wały,  
Aż przecię zimnej ręką dochwycił się skały.  
Któżby słyszał bez drzenia przekleństwa i żale  
Starca w pośrodku morza, i na zimnej skale:

»Srogi Czesławie niegdyś moia chwato  
 Ktoregom dlugo wypraszat od Nieba!  
 Gdy mi cie niebo nbtigane dato  
 Tobie okrnitnie zabie mie potrzebalo!  
 Synu niewdzieczny, niegdyś ukochany,  
 Niech cie tak morskie rozniosa balwany,  
 Jako smierc oycy twego niedaleka,  
 Ktorey na zimney skale sie doczeka.  
 Niech noc okropna osiedzie twe oczy,  
 Niech grad piorunow w kole cie otoczy.  
 Jesli sie w ziemi zagrzebiesz wnetrznosci,  
 Niech ziemia w gniewie wyrzuci twe kosci.  
 Potomka toze niech nie wyda twoie,  
 Niechay nieszczescie sciga cie na boie,  
 Weselne gody zakoncz na zalobie,  
 Tesc twoy samotny niech siedzi po tobie.  
 Niech kray dalinacki nie daie ci wina,  
 Niech biale zboze trucizne ci rodzi,  
 Niech dreczy glodem bezboznego syna  
 Co na siwego oycy glowe godzi.«

Gdy sie tak nieszczesnego placza rozlegaly,  
 Maly okret Latynow plynie około skały,  
 Dobrzyto byli ludzie, niewinnych obronce,  
 Siwy król ich zaklina na księżyc i słońce,  
 By go wzieni na okret, na brzegi Latynow.  
 Ci mieli dobra pamiec sprawiedliwych czynow.  
 Szanowac wiek zgrzybiaty mieli w obyczaju,  
 Wzieni króla na okret do swojego kraiu.  
 Szedl Radoslaw do Rzymu, tam godnie uczczony  
 Król Slawian Pawlomira wydal z drugiey zony.

## B A R C E L O N A.

Barcelona lezy nad morzem srodziemnym między uściem rzek Llobregat od południa, i Besos, od wschodu. Jest iednym z naywarownieyszych miast półwyspu; od strony zachodniey broniey cytadella opatrzona rowami i dobremi szancami, a od południowo - wschodniey, mocny zamek Montjoui na gorze wzniesioney o 125 sżni nad powierzchnią morza. Piękna ta i rozległa warownia goruie nad miastem, cytadellą, portem i okolicą; sztuka wyczerpała wszystko, co mogło służyć do iey obrony. Od morza zastaniaią Barcellońe baterie tany portowey, których ogień krzyzuie się z ogniem zamku Montjoui, i wyborny wał z kazematami, który naksztalt tarasu rozciąga się po nad morzem, i ma nazwisko muru mor-

skiego. Długość iego od bramy morskiey aż do zamku Montjoui wynosi w prostey linii 380 sżni. Od lądu są szance mogące dawac długi odpór; miasto otaczaia liczne baszty, do których przystęp zastaniaią zewnetrzne szance, między ktoremi warownia San Carlos w stronie północno - zachodniey, i warownia Pio w stronie południowo - wschodniey, zasluguia szczególniey na wspomnienie. Wał, zwany murem ladowym, zaczyna się od muru morskiego, a konczy przy nowey bramie u stoku; tworzy półwal i goruie nad okolicą, gdzie stoia piękne domy wieyskie, zwane Torres. Mały wał między bramami nową i morską przy cytadeli, iest w naylepszym stanie. Główna twierdza, oraz warownie i szance zewnetrzne są osadzone działami. Port między Barcelonettą i Montjoui, iest wystawiony na wiatr wschodni i niegłęboki. Jenerał Castannos, były gubernator Katalonii, chciał go naprawic, przedłużaiąc tamę ze skały do morza podług planu brygadiera Smith. Robota ta zaczęta w roku 1817 ustała w roku 1820. Barcellońa posiada ludwisarnią naypięknieyszą w cašey Hiszpanii, i wiele pięknych gmachów, iako to dom giełdy, komorę celną, pałac Gubernatora, pałac byłego Hrabiego Barcellońy, dom sądowy, ratusz, klasztor braci misosierdza i t. d. W roku 1821 było ludności 131,000.

## Stan kobiet w Anglii.

Z pustel. Londyń.

Niewiadomo czy mnóstwo kobiet w Anglii, czyli też rozwiązłość ich obyczajów iest przyczyną tego poniżenia i pogardy, w ktorey one żyia. Wyiawszy klasę wyższą, w ktorey damy nieco względów i uszanowania od mężczyzn doznaią, kobiety pospolite uważane są za stworzenia godne pogardy.

Anglik uważa żonę swoię nie za przyjaciółkę, lecz za służącą, z ktora wchodzi w związki małżeńskie, iedynie w celu przywłaszczania sobie więk-

szę nad nią mocy. Jakże podobne związki mogą być trwałe? Jakżeż ta nieszczęśliwa matka, która ciągle na pogardę i obelgi męża swojego jest wystawiona, może się zająć przyzwyczajeniem dzieci swoich wychowaniem?

Nadzwyczajna ilość kobiet trzy prawie razy ilość mężczyzn przewyższająca, jest także przyczyną, że większa ich część żyje w najokropniejszej nędzy. Niektóre z tych nieszczęśliwych kobiet, przyciśnione nędzą w Anglii, wsiadają na okręt i płyną do Indyi, gdzie im szczęście bardziéj sprzyja. Hrabina Jar-mouth jest z téj liczby. Lady C. . . . dziś znaczna dama w Anglii, na którą niegdyś całe brzemie nieszczęść się zważyło, popłynąwszy z rozpaczyci do Madras, w tydzień po przybyciu swoim do tego miasta, wchodzi w związki małżeńskie z bogatym kupcem Indyjskim, po którego zawczesnej śmierci cały jego majątek wynoszący do siedmiu milionów złotych odziedzicza i do Europy wraca.

Aktorka Jordan z teatru Drury Lane w Londynie jest z liczby tych aktorek, które z rozmaitych przyczyn sprzykrzywszy sobie zawód dramatyczny, udają się do Indyi, gdzie inszą rolą grają. Te, i tym podobne przykłady przekonują nas o stanie kobiet w Anglii.

Nie posiadają wcale Angielki tego talentu władania mężczyznami, jaki francuzkom jest właściwy. Przypisać to można wychowaniu i charakterowi.

Lubo edukacja Angielska jest gruntowniejszą od francuzkiéj, zapomniana jest jednak najcelniejsza iéj część, jaką jest ton właściwy, który kobiety w społeczeństwie utrzymać powinny. Płec piękna we Francyi jest w téj mierze tak ukształcona, iż za wzór służyć może wszystkim innym narodom.

Możniejsi Anglicy wysyłają córki swoje na edukacyją do Paryża. Lecz cóż z tego za korzyść? Po kilku latach wracają do domów tak przestarczone, że ich nawet rodzice poznać niemogą. Mówią po francuzku i po włosku, zapomniaw-

szy oyczystego ięzyka; czytają Bofsueta, deklamują Lafontena, na pamięć umiemy romanse Piagulta le Brun — pięknie grają, tańczą, haftują, i t. d. zapomniawszy o najważniejszych obowiązkach ku Religii, w której wychowane były, i Rodzicom. Przypominają sobie Paryż — owe piękne ogrody, owe przechadzki po polach Elizeyjskich, po lesie Bolońskim, po ogrodzie de Thuilleries — czego w Londynie nie znajdując, wracają do wrodzonej im melancholii, i życie nędzne pędzą. Przykład córek panna Loveday lepiéj nas o tém przekona. Ten bogaty obywatel Londyński, oddał dwie córki swoje w roku 1817 na pensyę do pani Reboul w Paryżu. W cztery lata przybywa do Paryża, chce zobaczyć córki swoje, niestety! córki oycy swojego znać już więcéj nie chcą. Obie przyjmują wiarę katolicką, starsza z nich Emilia ucieka z pensyi, i w klasztorze schronienia szuka. Nieszczęśliwy oyciec dowiaduje się o tém, wpada do klasztoru, i z płaczem prosi o pozwolenie widzenia się z córką swoją. Emilia z książką w ręku wchodzi, a przez kratę uyrzawszy oycy swojego, chce wracać do celi swojej. Emilio córko miał zatrzymaj się... ja jestem twój oyciec nieszczęśliwy, czyż mnie nie poznajesz? Córka słabym głosem te kilka słów wyrzekłszy: »Ja już nic z protestantami do czynienia mieć nie chcę« wraca do celi swojej.

Przekonano się z tego w Anglii, ile zwyczaj wysyłania młodych Angielek na edukacyją do Francyi, był niestosownym.

## Handel na żony w niektórych miastach Anglii.

Z tegoż pustel. Londyń.

Nie iednemu zdawać się będzie rzeczą niepodobną, aby w kraiu, wolnym, jakim jest Angliia, mąż mógł mieć władzę przedania żony swojej.

To się iednak dzieje w kraiu wol-

nym, w kraju, w którym Parlament starając się o zniesienie haniebnego handlu murzynami, nic nie myśli o zniesieniu handlu krajowego na żony.

Mniemaniem jest w Anglii, iż zwyczaj sprzedawania kobiet zasięga czasów najdawniejszych. Pierwszy, który sprzedał żonę swoją, był ubogi rzemieślnik nazwiskiem Macredy w okolicach Edynburga. Mając brzydką żonę, której przymtem wyżyć nie mógł, postanowił sobie sprzedać ją za najmniejszą cenę. W tym celu poszedł z nią do Edynburga, i nazajutrz założywszy postoniek na ię szycię, wyprowadził ją na targ, krzycząc: *who will buy my wife very cheap* (kto chce kupić tanio żonę moją.)

Znalazł natychmiast dwóch kupców, kowala i rzeźnika, z których pierwszy dawał mu 12 groszy, drugi dodał 6 groszy i otrzymał towar. Rozniosła się pogłoska o téj sprzedaży po całym Edynburgu i łatwy ten sposób pozbycia się złej żony, podobał się bardzo wielu ubogim Szkotom, którzy brzydkie i złośliwe żony mieli. Odtąd na targach widziano mężów prowadzących na postonku żony swoje na sprzedaż. Jedni zamieniali tylko żony swoje, inni kupowali je tylko na parę dni, warując sobie wolność oddania ich, gdyby im w przypadku nie podobały się, i to jeszcze za zwrotem połowy wyliczonych sprzedającemu pieniędzy; inni nakoniec sprzedawali je po kilka groszy, za kieliszek wódki i t. d.

Handel ten szkocki na żony, podobał się w krótkce Irlandczykom i Anglikom. Dziś, lubo rzadkie są przykłady, aby mąż żonę swoją sprzedał, dzieie się to jednak między ludem prostym. Nie jest to już handlem, iak raczćy rozwodem między ubogimi.

W Londynie raz mi tylko zdarzyło się widzieć męża, żonę swoją sprzedającego. Pewnego razu, przechodząc o 7 godzinie z rana przez targ zwany Smithfield, widzę mnóstwo ludzi; ciekawość prowadzi mię ku temu zgroma-

dzeniu, gdzie z zadziwieniem spostrzegam kobietę dosyć młodą i przystoyną, na sprzedaż przez męża swojego wystawioną. Był to (iak się dowiedziałem) mularz, który przekonawszy się o złem postępowaniu żony swojej, wyprowadził ją na targ niby w celu kupienia żywności, po czem na szyję założył ię postoniek i do sępa przywiązał. Znalazł natychmiast kupca. Był to młynarz, który, ile sobie przypominam, kobietę tę za kwartę porteru kupił. Rzecz ta odbyła się spokojnie w kilka minut; kazano przynieść kwartę porteru, po czem nowy mąż wziął żonę swoją pod rękę i do domu odprowadził. Niedawno w Caerleon mąż sprzedał żonę za 4 pence (20 groszy) o czem gazety niemieckie a nawet i polskie doniosły. Szkoci i Irlandczykowie uważają to za dobry sposób do poprawienia złych żon, niczego bowiem więćy się kobiety nie boją iak bydz wyprowadzanemi na targ, do tego ieszcze na postonku, nie iedną więć z samęj obawy dobrze sprawować się musi. Mężowie straszćy zwykli tym sposobem żony swoje, ale to wszystko dział się zwykło iedynie tylko w klasie tych ludzi, którzy najmniejszego czucia honoru nie mają.

W Szkocyi, sprzedaże takowe są częstsze, gdyż tam, gdzie ślubu na kowadle dostać można, łatwo się na targu rozwieśdź. \*)

Przytomność umysłu P. Monroe w domu waryatów.

Doktor Monroe, umieszczony był za lekarza publicznego w Bedlam,

\*) Na granicach Szkocyi, znayduie się xiędz z sekty presbyteryjskiej, który cały dzień w kuźni przepędza. A że u presbyteryanów ślub odbywa się bez żadnych ceremonii, odczytuje się tylko kilka wierszy, osoby więc uboższe ślub biorąc u tego xiędza udają się do kuźni, gdzie xiędz złączywszy ich ręce kładzie ksiązkę na kowadle i ślub daie. Stąd to się zowie ślub na kowadle.

wielkim domu obłąkanych w Londynie, dokąd regularnie codzień uczęszczał i póty ztamtąd nie wyszedł, dopóki wszystkich potraw, które tym nieszczęśliwym dawać miano, nie kosztował. Potrawy te wprawdzie urzędowe były więcéy dla zdrowia iedzących, aniżeli do ich smaku, iakoż codzień sarkali obłąkani coraz gorzéy na rosół, że niema smaku, ani pożywności. Kucharz odpowiadał im zawsze: Wszakże doktor wie lepiéy, co służy zdrowiu waszemu i dosyć na tém. — »Na tém nie dósyc« odpowiedzieli waryiaci. Tym czasem rzecz ta została w zawieszeniu, aż nareście wpada im do myśli, aby szukać środków uwolnienia się do sprawy ich dolegliwości, o którym dobrze wiedzieli. Odtąd mieli zawsze baczone oko na doktora, i gdy raz tenże przyszedł rano do kuchni, kiedy właśnie nikogo z domowych tam nie było, kilku ze spiskowych poszło za nim w ślady i oświadczyli mu w stylu lakonicznym i z tryumfującą miną swoje postanowienie. Cała rzecz była taka, iż po to przyszli za nim, aby go wrzucili do tego kotła, w którym ón każe dla nich tak wysmienitą iuszkę gotować. To kończąc wzieni się żywo do niego i P. Monroe, byłby nieochybnie życiem przyplącił, gdyby go przytomność umysłu nie była uratowała. »Moi Przy-

iaciele, rzekł to iest myśl przedziwna, gdy mnie ugotuiecie, rosół będzie daleko lepszy; lecz zepsuiecie go, jeżeli mnie z sukniami do kotła wrzucicie; pozwólcieź zatem, abym się wprzódy rozebrał.« Waryiaci ten wniosek pochwalili; iakoż, każdy domyśli się, że P. Monroe z rozebraniem siebie wcale nie pospieszał, lecz pomimo wszelkiéy przewłoki, iak na nieszczęście, nie ziawił się nikt na pomoc. Już tylko ostatnie odzienie miał zrzucić, i wnet poddać się okropnemu losowi. — Lecz ieszcze odzywa się do nich temi słowy: »Co się tycze spodni, te mi sami ściągniecie, ale mnie piérwéy zabić musicie, ponieważ obyczajność moja nie pozwala mi, tak nieprzystoynie stanąć przed wami. Lecz mam was ieszcze w iedném ostrzedz: Naprzód podeyrzniecie mi gardło, aby krew zupełnie wyciekła; potem otworzcie mi brzuch i wyimcie wnętrzności, umyycie mnie weśrodku i po wierzchu, abyście mieli ze mnie rosół czysty. Idźcieź zatem po nóż, przynieście wannę z wodą i to wszystko co wam będzie potrzeba. Spieszcieź! bo mi zimno, tak nago stojącemu!« — Otworzył im drzwi. Waryiaci pobiegli z największą radością po nóż i wannę. P. Monroe zasunął drzwi na rygiel i uratował się od śmierci. Odtąd nie miał więcéy ochoty iść sam do kuchni.

### Rzeczy rozmaite.

**Z Warszawy.** Józef Adolf tutejszy majster kotlarski, ma córkę 7 letnią, która się urodziła z lewą nogą zupełnie wykrzywioną, tak że pięta była w innem niż zwykle miejscu, ta biedna kaleka przy każdym stąpieniu doznawała okropnych doległości. Na próżno używano wszelkich sposobów leczenia, noga iuż nawet schnąć zaczęła. Obaczył kalekę JP. Mann Maszynista robiący narzędzia chirurgiczne, mieszkający na Podwalu N. 514. Za pomocą swych chirurgicznych narzędzi, w przeciągu 3 miesięcy, tak wyprostował nogę owéy panienki, iż teraz wierzć trudno, że była kaleką. Rodzice składają temuż JP. Mann nayszczelne podziękowanie, zapewniając dożgonną wdzięczność.

**Z Londynu.** — Sławny wędrownik Belzoni, podług listu swojego z Fez pod d. 5. Maia rozpo-

czął istotnie niebezpieczną podróż wewnątrz Afryki. Chce ón przez pustynią Taffilet dostać się do Tombaktu, a z tamtąd przez Nubię do Egiptu. Małżonka jego, znajdującą się w Fez, powróci do Anglii skoro dowie się, że iéy małżnnek przybył do leżącego o 20 dni drogi od Fez pustyni Taffilet.

**Z Włoch.** — Odkopywanie starożytnego Pompeium, które Królewskie w Neapolu muzeum tylu skarbami kunsztu z bogaciło, przyspieszane ina bydź szczególniéy w tym roku. Król unieśmiertelni swoje imie nie tylko, że nie oszczędza na to wielkich kosztów, ale nadto, że chce to miasto w cały starożytnéy swoiéy piękności z gruzów oczyścić i zupełnie odkryć. Wszystkie piękne posągi, które odkopano, mają bydź z gipsku odlane i na miejscach, na których stały oryginały zdobiące teraz muzeum Królewskie, postawione.